



# THOMSON

---

**Addendum**











Beifügung

**Appendice**

Addendum

**Apéndice**




Anexo

- Boutons supplémentaires sur votre poste de télévision pour la fonction DVD :  et .
- Actualisation des fonctions pour certains boutons de la télécommande :
  - La fonction de sélection du format de l'image qui était assurée par la touche **LEFT/RIGHT** l'est maintenant par la touche **+/\*Jaune**.
  - Lang/\*Rouge** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour sélectionner une configuration audio.
  - Subtitles/\*Vert** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour sélectionner la langue des sous-titres du DVD.
  - TEXT**  : En mode Télévision, elle effectue la même fonction que la précédente touche **TEXT** ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour changer d'angle de caméra lors de la lecture.
  - INFO** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour afficher des informations à l'écran lors de la lecture.
  - FAV** : Même fonction que la précédente touche **FAV**.
  - GUIDE** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour afficher ou quitter le menu de configuration.
  - La touche **Picture** s'utilise en remplacement de l'ancienne touche **PRESETS** pour effectuer la même fonction.
  - Ajout d'une touche **Sound** pour permettre à l'utilisateur de prédéfinir les réglages sonores.
  - La touche **BD/DVD/VOD** remplace l'ancienne touche **DVD** pour passer en mode DVD.
  - Menu** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour afficher ou quitter le menu du disque.
  - PR+/-** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour passer à la piste, au titre ou au chapitre suivants ou précédents.
  - A-B/\*Bleu** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction que l'ancienne touche bleue ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour rejouer un fichier d'un point A à un point B sur un disque.
  - TEXT ZOOM** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour agrandir une image sur la télévision.
  - ▲/\*Source** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction que la précédente touche **Source** ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour ouvrir/fermer le plateau de disque.
  - LIST** : En mode Télévision, elle effectue la même fonction qu'auparavant ; en mode DVD, elle peut s'utiliser pour lancer la lecture à partir d'un point précis.
  - AV** : Cette fonction n'est disponible qu'en mode Télévision.
  - ECO** : Désactivé.
  - T-LINK** : N'existe pas sur la nouvelle télécommande fournie.
  - Dans le livret principal, ignorez la description des fonctions **Digital Media** et **REC** .
  - REV** , **PLAY** , **FWD** , **STOP** , **PAUSE**  Fonctionnent aussi pour la lecture de DVD.
  - REPEAT**  : Uniquement disponible en mode DVD pour sélectionner différents modes de répétition.
- Le schéma du circuit est mis à jour conformément à l'affichage sur la dernière page de ce livret.
- Dans la section **SPDIF type**, l'option **AC3** (AC3) est remplacée par **Dolby D** (Dolby Digital).







## Fonction DVD :

### Fonctionnalités de lecture DVD


#### Lancement de la lecture du disque

- Allumez la télévision et appuyez sur **BD/DVD/VOD** sur la télécommande pour activer le mode DVD.  
*Remarque* : - Si vous n'utilisez pas la télécommande, restez appuyés sur la touche  du téléviseur pendant 2 secondes pour entrer en mode DVD.  
 - Lorsque la télécommande est en mode DVD et que le DVD est en cours d'arrêt, appuyez sur **PLAY**  sur la télécommande pour permettre au téléviseur de revenir à son état de fonctionnement normal.
- Placez un disque dans le plateau de disque, avec l'étiquette vers le haut. Pour les disques double-face, placez le côté que vous souhaitez lire vers le haut.
- La lecture peut commencer automatiquement. Dans le cas contraire, appuyez sur **PLAY** .
- En fonction du disque, un menu de disque peut apparaître à l'écran une fois que vous avez inséré le disque.  
 - **Pour sélectionner une fonctionnalité ou un élément de lecture** : Utilisez les touches **UP/DOWN/LEFT/RIGHT** ou les touches numérotées, puis appuyez sur **OK** pour lancer la lecture.  
 - **Pour accéder ou quitter le menu** : Appuyez sur **Menu**.  
*Remarque* : Si le verrouillage enfant était activé pour le disque inséré, vous devez saisir votre mot de passe à 4 chiffres.

#### Contrôles de lecture de base

- Mettre la lecture en pause** : Lors de la lecture, appuyez sur **PAUSE**  pour mettre la lecture en pause et afficher une image fixe. Pour reprendre la lecture normale, appuyez sur **PLAY** .
- Sélection d'un titre, d'un chapitre ou d'une piste** : Pendant la lecture, appuyez sur **PR+/-** pour passer à la piste, au titre ou au chapitre précédents ou suivants.
- Avance / Retour rapide** : Lors de la lecture, appuyez sur **FWD**  **REV**  pour avancer ou retourner en arrière sur le disque et sélectionner la vitesse de recherche voulue. Pour reprendre la lecture normale, appuyez sur **PLAY** .
- Arrêter la lecture** : Appuyez sur **STOP** .
- Reprendre la lecture** : Il est possible de reprendre la lecture des 5 derniers disques, même si le disque a été éjecté, mis en pause ou éteint.

#### Changer de langue audio

Appuyez sur  **Lang** plusieurs fois pour sélectionner différentes langues audio.

#### Changer de langue pour les sous-titres

Appuyez sur **Subtitles** plusieurs fois pour changer de langue de sous-titres parmi les langues disponibles sur le disque.

#### Mode répétition de lecture

Les options de répétition de lecture varient en fonction du type de disque. Appuyez sur **REPEAT**  plusieurs fois pour sélectionner les différents modes de répétition.

#### Consulter les informations de lecture du disque et accéder directement au chapitre, au titre ou à l'instant choisi

Vous pouvez consulter les informations du disque (comme le numéro du chapitre ou du titre en cours, le temps de lecture actuel du disque) sans interrompre la lecture du disque. Vous pouvez également relancer la lecture à partir du chapitre, du titre ou de l'instant voulu.

- Appuyez sur **LIST**, puis utilisez **LEFT/RIGHT** pour sélectionner les diverses options.
- Utilisez les touches numérotées pour saisir des nombres valides pour le chapitre, le titre ou l'instant (heures / minutes / secondes).
- Appuyez sur **OK**, la lecture va se relancer à partir du chapitre, du titre ou de l'instant choisi.

## Disques et formats compatibles

**Codage régional :** Les disques et les lecteurs DVD intègrent des restrictions régionales. Avant de lire un disque, assurez-vous qu'il correspond à la même zone que votre lecteur. Le code de la région pour ce lecteur est 1.

**Disques compatibles :** à l'aide de ce lecteur DVD, vous pouvez lire les disques suivants :

### DVD-Vidéo

(Digital Versatile Disc)



### DVD ± RW (DVD réinscriptibles)

Fichiers au format Audio/Vidéo ou JPEG

### DVD ± R (DVD enregistrables)

Fichiers au format Audio/Vidéo ou JPEG

### Formats compatibles :

- Format JPEG/ISO : Ce lecteur ne peut lire que les fichiers ayant une extension ".jpg".
- Ce lecteur ne peut afficher que les images JPEG ou les images fixes DCF-standard.

## Fonctions du menu DVD

### Configuration du système

1. En mode DVD, appuyez sur **GUIDE**.
2. Appuyez sur **LEFT/RIGHT** pour sélectionner **SYSTEM SETUP** (CONFIGURATION SYSTEME).
3. Appuyez sur **UP/DOWN** pour sélectionner l'élément voulu et appuyez sur **OK/RIGHT** pour valider.

### MOT DE PASSE :

Vous devrez saisir un mot de passe de 4 chiffres pour lire un disque interdit ou si l'on vous demande un mot de passe. Si le disque est verrouillé, définissez **RATING** (CLASSIFICATION) sur **8 ADULT** (8 ADULTE) pour autoriser la lecture de tous les disques.

1. Sélectionnez **PASSWORD** (MOT DE PASSE), puis appuyez sur **OK/RIGHT**. Vous devrez saisir votre mot de passe à 4 chiffres.
2. Utilisez les touches numérotées pour saisir votre ancien mot de passe à 4 chiffres. La première fois que vous effectuez cette action, saisissez 0000. Si vous oubliez votre mot de passe, saisissez 0000.
3. Saisissez le nouveau mot de passe à 4 chiffres ; appuyez sur **OK** pour confirmer.

### CLASSIFICATION

Cette fonctionnalité vous permet de définir un niveau de limitation de lecture. Les niveaux de classification vont de 1 à 8 et dépendent du pays. Vous pouvez interdire de lire certains disques qui ne vous conviennent pas et vous pouvez également autoriser la lecture de certains disques avec des scènes alternatives.

1. Déverrouillez le disque en saisissant le mot de passe à 4 chiffres dans le champ **PASSWORD** (MOT DE PASSE) avant d'accéder au menu **RATING** (CLASSIFICATION).
2. Sélectionnez **RATING** (CLASSIFICATION), puis appuyez sur **OK/RIGHT**.
3. Appuyez sur **UP/DOWN** pour mettre un niveau de classification du disque en surbrillance et appuyez sur **OK**. Pour désactiver les contrôles parentaux et permettre la lecture de tous les disques, sélectionnez **8 ADULT** (8 ADULTE).
4. Saisissez le mot de passe à 4 chiffres.

Les DVD qui sont classés à un niveau supérieur à celui que vous avez sélectionné ne seront pas lus à moins que vous ne saisissez votre mot de passe à 4 chiffres.

#### Remarques :

- Cette fonctionnalité ne limite pas la lecture si le fabricant du disque n'a pas codé le disque.
- Certains DVD ne sont pas codés avec une classification, mais la classification du film peut être imprimée sur la couverture du disque. La fonctionnalité du niveau de classification n'interdit pas la lecture de ces disques.

## DEFAULT

Cette fonction vous permet de réinitialiser toutes les options et vos réglages personnels aux réglages par défaut de sortie d'usine, à l'exception de votre mot de passe pour la classification.

1. Sélectionnez **DEFAULT** (défaut).
2. Appuyez sur **OK/RIGHT** pour sélectionner **RESTORE** (restaurer).
3. Appuyez sur **OK** pour confirmer. Tous les réglages sont maintenant réinitialisés aux réglages par défaut de sortie d'usine.

## Configuration linguistique

Ce menu comporte plusieurs options linguistiques pour la langue d'affichage de l'écran, de l'audio, des sous-titres et du menu du disque qui peuvent être enregistrés sur le DVD.

1. En mode DVD, appuyez sur **GUIDE**.
2. Appuyez sur **LEFT/RIGHT** pour sélectionner **LANGUAGE SETUP** (CONFIGURATION LANGUE).
3. Appuyez sur **UP/DOWN** pour sélectionner **OSD LANGUAGE** (LANGUE INTERFACE), **AUDIO LANG** (LANGUE AUDIO), **SUBTITLE LANG** (LANGUE DES SOUS-TITRES) ou **DISC MENU** (MENU DU DISQUE), puis appuyez sur **OK/RIGHT** pour valider.
4. Appuyez sur **UP/DOWN** pour sélectionner votre langue de préférence, puis appuyez sur **OK** pour confirmer.

#### Remarques :

- La langue à l'écran pour le menu système restera tel que vous l'avez réglée, sans influence des diverses langues du disque.
- Si la langue sélectionnée pour **AUDIO LANG** (LANGUE AUDIO), **SUBTITLE LANG** (LANGUE DES SOUS-TITRES) ou **DISC MENU** (MENU DU DISQUE) n'est pas disponible sur le disque, la langue par défaut du disque est utilisée.

## Configuration audio

Cette fonction vous permet de régler la sortie audio du lecteur.

1. En mode DVD, appuyez sur **GUIDE**.
2. Appuyez sur **LEFT/RIGHT** pour sélectionner **AUDIO SETUP** (CONFIGURATION AUDIO).
3. Appuyez sur **UP/DOWN** pour sélectionner l'élément voulu et appuyez sur **OK/RIGHT** pour valider.

### DOWNMIX

Cette option vous permet de régler la sortie stéréo analogique de votre lecteur DVD.

1. Sélectionnez **DOWNMIX** (DOWNMIX), puis appuyez sur **OK/RIGHT** pour valider.
2. Appuyez sur **UP/DOWN** pour sélectionner une option, puis appuyez sur **OK** pour confirmer.
  - **LT/RT** (LT/RT) : sélectionnez cette option si votre lecteur DVD est connecté à un décodeur Dolby.
  - **STEREO** (stéréo) : sélectionnez cette option pour changer la sortie du canal en stéréo, qui n'envoie le son que vers les deux hauts-parleurs du devant.

### PLAGE DYNAMIQUE

Ce mode optimise la lecture du son à bas volume. Les sorties en haut volume seront adoucies et les sorties en bas volume seront amenées à un niveau audible. Cette fonctionnalité n'est applicable qu'aux disques DVD vidéo avec mode Dolby Digital.